VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Absender: INTERNATIONALE RECHERCHENBEHÖRDE	·//: PCT
Ubierring 43 50678 Köln GERMANY 2 6 Feb. 2003	(Regel 44.1 PCT)
l4.03.03	Absendedatum (Tag/Monat/Jahr) 24/02/2003
Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts PCT02N01	WEITERES VORGEHEN siehe Punkte 1 und 4 unten
Internationales Aktenzeichen PCT/DE 02/02418	Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr) 03/07/2002
BACKHAUS, Dieter	
Einreichung von Änderungen und einer Erklärung nach Der Anmelder kann auf eigenen Wunsch die Ansprüche der Bis wann sind Änderungen einzureichen? Die Frist zur Einreichung solcher Änderungen beträgt internationalen Recherchenberichts; weitere Einzelhei Wo sind Änderungen einzureichen? Unmittelbar beim Internationalen Büro der WIPO, 34, Telefaxnr.: (41–22) 740.14.35 Nähere Hinweise sind den Anmerkungen auf dem Belblatt	üblicherweise zwei Monate ab der Übermittlung des iten sind den Anmerkungen auf dem Beiblatt zu entnehmen. CHEMIN des Colombettes, CH-1211 Genf 20,
Artikel 17(2)a) übermittelt wird.	Annual Control of the
dem Anmelder mitgeteilt, daß der Widerspruch und die Entscheidung hierüber zusal	er zusätzlichen Gebühr (zusätzlicher Gebühren) nach Regel 40.2 wird mmen mit seinem Antrag auf Übermittlung des Wortlauts sowohl des die Bestimmungsämter dem Internationalen Büro übermittelt worden
noch keine Entscheidung über den Widerspruch vorlie getroffen wurde.	egt; der Anmelder wird benachrichtigt, sobald eine Entsch idung
licht Will der Anmelder die Veröffentlichung verhindem oder auf	die internationale Anmeldung vom Internationalen Büro v röffentigenen späteren Zeitpunkt verschieben, so muß gemäß Regel 90 internationale Veröffentlichung eine Erklärung über die Zurücknah-
Innerhalb von 19 Monaten seit dem Prioritätsdatum ist ein Antra Anmelder den Eintritt in die nationale Phase bis zu 30 Monaten s verschieben möchte.	g auf internationale vorläufige Prüfung einzureichen, wenn der eit dem Prioritätsdatum (in manchen Amtern sogar noch länger)
Innerhalb von 20 Monaten seit dem Prioritätsdatum muß der An Handlungen vor allen Bestimmungsämtem vornehmen, die nicht Anmeldung oder ein ir nachträglichen Auswahlerklärung ausgew Kapitel II des Vertrages nicht verbindlich ist.	melder die für den Eintritt in die nationale Phase vorgeschnebenen innerhalb von 19 Monaten selt dem Prioritätsdatum in d rählt wurden oder nicht ausgewählt werden konnten, da für si

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde
Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2
NL-2280 HV Rijswijk
Tel. (+31-70) 340-2040
Fax: (+31-70) 340-3016

Bevollmächtigter Bediensteter

Paul Faux

2015年中央18

ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220

Diese Anmerkungen sollen grundlegende Hinweise zur Einreichung von Anderungen gemäß Artikel 19 geben. Diesen Anmerkungen liegen die Erfordernisse des Verträgs über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT), der Ausführungs ordnung und der Verwaltungsrichtlinien zu diesem Vertrag zugrunde. Bei Abweichungen zwischen diesen Anmerkungen und obengenannten Texten sind letztere maßgebend. Nähere Einzelheiten sind dem PCT-Leitfäden für Anmelder, einer Veröffentlichung der WIPO, zu entnehmen.

Die in diesen Anmerkungen verwendeten Begriffe "Artikel", "Regel" und "Abschnitt" beziehen sich jeweils auf die Bestimmungen des PCT-Vertrags, der PCT-Ausführungsordnung bzw. der PCT-Verwaltungsrichtlinien.

HINWEISE ZU ÄNDERUNGEN GEMÄSS ARTIKEL 19

Nach Erhalt des internationalen Recherchenberichts hat der Anmelder die Möglichkeit, einmal die Ansprüche der internationalen Anmeldung zu ändern. Es ist jedoch zu betonen, daß, da alle Teile der internationalen Anmeldung (Ansprüche, Beschreibung und Zeichnungen) während des internationalen vorläufigen Prüfungsverfahrens geändert werden können, normalerweise keine Notwendigkeit bestellt, Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 einzureichen, außer wenn der Anmelder z.B. zum Zwecke eines vorläufigen Schutzes die Veröffentlichung dieser Anspruche wünscht oder ein anderer Grund für eine Änderung der Ansprüche vor ihrer internationalen Veröffentlichung vorliegt. Weiterhin ist zu beachten, daß ein vorläufiger Schutz nur in einigen Staaten erhältlich ist.

Weiche Teile der internationalen Anmeldung können geändert werden?

Im Rahmen von Artikel 19 können nur die Ansprüche geändert werden.

In der internationalen Phase können die Ansprüche auch nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert (oder nochmals geändert) werden. Die Beschreibung und die Zeichnungen können nur nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten. Behörde geändert werden.

Beim Eintritt in die nationale Phase können alle Teile der internationalen Anmeldung nach Artikel 28 oder gegebenenfalls Artikel 41 geändert werden.

Bis wann sind Änderungen einzureichen?

Innerhalb von zwei Monaten ab der Übermittlung des internationalen Recherchenberichts oder innerhalb von sechzehn Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft. Die Änderungen gelten jedoch als rechtzeitig eingereicht, wenn sie dem Internationalen Büro nach Ablauf der maßgebenden Frist, aber noch vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Veröffentlichung (Regel 46.1) zugehen.

Wo sind die Änderungen nicht einzureichen?

Die Änderungen können nur beim Internationalen Büro, nicht aber beim Anmeldeamt oder der Internationalen Recherchenbehörde eingereicht werden (Regel 46.2).

Falls ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung eingereicht wurde/wird, siehe unten.

in welcher Form können Änderungen erfolgen?

Eine Änderung kann erfolgen durch Streichung eines oder mehreren ganzer Ansprüche, durch Hinzufügung eines oder mehreren neuer Ansprüche oder durch Änderung des Wortlauts eines oder mehrerer Ansprüche in der eingereichten Fassung.

Für jedes Anspruchsblatt, das sich aufgrund einer oder mehrerer Änderungen von dem ursprünglich eingereichten Blatt unterscheidet, ist ein Ersatzblatt einzureichen.

Alle Ansprüche, die auf einem Ersatzblatt erscheinen, sind mit arabischen Ziffern zu numerieren. Wird ein Anspruch gestrichen, so brauchen, die anderen Ansprüche nicht neu numeriert zu werden. Im Fall einer Neunumerierung sind die Ansprüche fortlaufend zu numerieren (Verwaltungsrichtlinien, Abschnitt 205 b)).

Die Änderungen sind in der Sprache abzufassen, in der dieinternationale Anmeldung veröffentlicht wird.

Welche Unterlagen sind den Änderungen beizufügen?

Begleitschreiben (Abschnitt 205 b)):

Die Anderungen sind mit einem Begleitschreiben einzureichen.

Das Begleitschreiben wird nicht zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht. Es ist nicht zu verwechseln mit der "Erldärung nach Artikel 19(1)" (siehe unten, "Erklärung nach Artikel 19 (1)").

Das Begleitschreiben ist nach Wahl des Anmelders in englischer oder französischer Sprache abzufassen. Bei englischsprachigen internationalen Anmeidungen ist das Begleitschreiben aber ebenfalls in englischer, bei französischsprachigen intermationalen Anmeldungen im französischer Sprache abzufassen.

ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220 (Forts tzung)

Im Begleitschreiben sind die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geändeiten Ansprüchen anzugeben. So ist insbesondere zu jedem Ansprüch in der internationalen Anmeldung anzugeben (gleichlautende Angaben zu verschiedenen Ansprüchen können zusammengefaßt werden), ob

- i) der Anspruch unverändert ist;
- ii) der Anspruch gestrichen worden ist; $\frac{1}{2} \left\{ \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \frac{1}{2} \right\}$
- iii) der Anspruch neu ist;
- iv) der Anspruch einen oder mehrere Ansprüche in der eingereichten Fassung ersetzt;
- v) der Anspruch auf die Teilung eines Anspruchs in der eingereichten Fassung zurückzuführen ist.

Im folgenden sind Beispiele angegeben, wie Änderungen im Begleitschreiben zu erläutern sind:

- [Wenn anstelle von ursprünglich 48 Ansprüchen nach der Änderung einiger Ansprüche 51 Ansprüche existieren]:
 "Die Ansprüche 1 bis 29, 31, 32, 34, 35, 37 bis 48 werden durch geänderte Ansprüche gleicher Numerierung ersetzt; Ansprüche 30, 33 und 36 unverändert; neue Ansprüche 49 bis 51 hinzugefügt."
- (Wenn anstelle von ursprünglich 15 Ansprüchen nach der Änderung aller Ansprüche 11 Ansprüche existieren): "Geänderte Ansprüche 1 bis 11 treten an die Stelle der Ansprüche 1 bis 15."
- 3. [Wenn ursprünglich 14 Ansprüche existierten und die Änderungen darin bestehen, daß einige Ansprüche gestrichen werden und neue Ansprüche hinzugefügt werden]: Ansprüche 1 bis 6 und 14 unverändert; Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt. "Oder" Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt; alle übrigen Ansprüche unverändert."
- (Wenn verschiedene Arten von Änderungen durchgeführt werden):
 "Ansprüche 1-10 unverändert; Ansprüche 11 bis 13, 18 und 19 gestrichen; Ansprüche 14, 15 und 16 durch geänderten Ansprüch 14 ersetzt; Ansprüch 17 in geänderte Ansprüche 15, 16 und 17 unterteilt; neue Ansprüche 20 und 21 hinzugefügt."

"Erklärung nach Artikel 19(1)" (Regel 46.4)

Den Änderungen kann eine Erklärung beigefügt werden, mit der die Änderungen erläutert und ihre Auswirkungen auf die Beschreibung und die Zeichnungen dargelegt werden (die nicht nach Artikel 19 (1) geändert werden können).

Die Erldärung wird zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht.

Sie ist in der Sprache abzufassen, in der die internationalen Anmeidung veröffentlicht wird.

Sie muß kurz gehalten sein und darf, wenn in englischer Sprache abgefaßt oder ins Englische übersetzt, nicht mehr als 500 Wörter umfassen

Die Erklärung ist nicht zu verwechseln mit dem Begleitschreiben, das auf die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen hinweist, und ersetzt letzteres nicht. Sie ist auf einem gesonderten Blatt einzureichen und in der Überschrift als solche zu kennzeichnen, vorzugsweise mit den Worten "Erklärung nach Artikel 19 (1)".

Die Erklärung darf keine herabsetzenden Äußerungen über den inter nationalen Recherchenbericht oder die Bedeutung von in dem Bericht angeführten Veröffentlichungen enthalten. Sie darf auf im internationalen Recherchenbericht angeführte Veröffentlichungen, die sich auf einen bestimmten Anspruch beziehen, nur im Zusammenhang mit einer Änderung dieses Anspruchs Bezug nehmen.

Auswirkungen eines bereits gestellten Antrags auf internationalevorläufige Prüfung

lst zum Zeitpunkt der Einreichung von Änderungen nach Artikel 19 bereits ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt worden, so sollte der Anmelder in seinem Interesse gleichzeitig mit der Einreichung der Änderungen beim Internationalen Büro auch eine Kopie der Änderungen bei der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragen Behörde einreichen (siehe Regel 62.2 a), erster Satz).

Auswirkungen von Änderungen hinsichtlich der Übersetzung derinternationalen Anmeldung beim Eintritt in die nationale Phase

Der Anmelder wird darauf hingewiesen, daß bei Eintritt in die nationale Phase möglicherweise anstatt oder zusätzlich zu der Übersetzung der Ansprüche in der eingereichten Fassung eine Übersetzung der nach Artikel 19 geänderten Ansprüche an die bestimmten/ausgewählten Ämter zu übermitteln ist

Nähere Einzelheiten über die Erfordernisse jedes bestimmten/ausgewählten Amts sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

ए पर किसे के कर का जाता में स्वरूप के कहा हा इस साम हो है जाता सम्बद्ध के किस की किस के किस के किस के किस की क जाता किसे के किस की जाता के सम्बद्ध के अपने किस की किस के किस की किस

VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

У	Aktenza PCT02		es Anmelders oder Anwalts	WEITERES VORGEHEN	Recherchenbe	g über die Überr richts (Formblat chstehender Pun	nittlung des internatio PCT/ISA/220) sowie kt 5	nalen , soweit
\mathbb{Z}	Internat	ionales /	Aktenzeichen	Internationales Anm	eldedatum	(Frühe	stes) Prioritätsdatum	(Tag/Monat/Jah
Æ	DCT/	חב מס	02418	(Tag/Monat/Jahr)	/2002	, ,	04/07/2001	
₹.	Anmeld		UZ416	03/07/	2002		04/07/2001	_
NAILABLI			Dieter nale Recherchenbericht wurd	de von der Internationa	alen Recherchenhe	shärda arctalit un	d wird dem Anmelder	gomö0
	Artikel 1	8 überm	ittelt. Eine Kopie wird dem In nale Recherchenbericht umf Darüber hinaus liegt ihm je	ternationalen Büro übe aßt insgesamt <u>3</u>	ermittelt. Blätt	er.		
	1. G	rundlage	des Berichts	, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,				
	a.	Hinsic	ntlich der Sprache ist die inte	rnationale Recherche	auf der Grundlage	der international	en Anmeldung in der	Sprache
		durchg	eführt worden, in der sie eing	gereicht wurde, sofern	unter diesem Punk	t nichts anderes	angegeben ist.	
			Die internationale Recherch		e einer bei der Beh	örde eingereicht	en Übersetzung der i	nternationalen
		Hissist	Anmeldung (Regel 23.1 b))	J			=	
	D.	Reche	ntlich der in der internationale rche auf der Grundlage des S	en Anmeidung offenbar Sequenzprotokolls durc	ten Nucleotia- un chgeführt <mark>worden,</mark> c	id/oder Aminos Jas	auresequenz ist die i	nternationale
			in der internationalen Anme	ldung in Schriflicher Fo	orm enthalten ist.			
			zusammen mit der internati	onalen Anmeldung in o	omputerlesbarer F	orm eingereicht	worden ist.	
			bei der Behörde nachträglic	h in schriftlicher Form	eingereicht worden	ist.		
			bei der Behörde nachträglic	h in computerlesbarer	Form eingereicht w	vorden ist.		
			Die Erklärung, daß das nac internationalen Anmeldung				iber den Offenbarung	sgehalt der
			Die Erklärung, daß die in co wurde vorgelegt.	emputerlesbarer Form (erfaßten Informatio	nen dem schriftl	ichen Sequenzprotoko	oli entsprechen,
	2.	П	Bestimmte Ansprüche ha	ben sich als nicht rec	herchierbar erwie	esen (siehe Feld	D.	
	3.	Ħ	Mangelnde Einheitlichkeit				•	
	·	ا			, .			
	4. Hi	nsichtlich	n der Bezeichnung der Erfin	nduna				
i	,	IXI	wird der vom Anmelder eing		ehmiot.			
i		H	wurde der Wortlaut von der	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				
		Ч		· ·	3000 tz.:.		•	
					•			
		r.c		•	July 1		San	
		neichtlich	n der Zusammenfassung		٠.			•
	5. Hi		. oci Edagiiiiiciiigaagiig		ehmigt.	i la		• 1_
il silje	5. Hi	X	wird der vom Anmelder eing wurde der Wortlaut nach Re Anmelder kann der Behörde	eg 1-38.2b) in der in F	its nach d m Datur	Fassung von den der Absendun	er Behörde festgesetz g dieses international	t. Der
il safti	, oseni poste Poljemeni k	X	wird der vom Anmelder eing wurde der Wortlaut nach Re Anmelder kann der Behörde Recherchenberichts ine St	eg 1-38.2b) in der in F Finn rhalb ines Mona tellungnahme vorlegen	its nach d m Datur	n der Absendun	g dieses international	t. Der militäring en in
imiš- vilje	, oseni poste Poljemeni k	X	wird der vom Anmelder eing wurde der Wortlaut nach Re Anmelder kann der Behörde	og 1-38.2b) in der in F e Inn rhalb ines Mona tellungnahme vorlegen ist mit der Zusammenf	its nach d m Datur	n der Absendun	g dieses international	en i i i i i i i i i i i i i i i i i i i
Sings Sings Sings	, oseni poste Poljemeni k	X	wird der vom Anmelder eing wurde der Wortlaut nach Re Anmelder känn der Behörde Recherchenberichts ine St Abbildung der Zeichnungen	og 1-38.2b) in der in F Einn rhalb ines Mona tellungnahme vorlegen ist mit der Zusammenf nlagen	its nach d im Datur assung zu veröffen	n der Absendun tlich n: Abb. Nr.	g dieses international	en e

Colored August

A. KLASSIFI	ZIERUNG DEŞ ANMI	ELDUNGSGEGENSTANDES
IPK 7	B30B15/06	B32B31/00

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchlerter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)

B30B B32B H05K

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

WPI Data, EPO-Internal, PAJ

C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN

Kategorie®	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	US 6 130 000 A (FRATER MARK S) 10. Oktober 2000 (2000-10-10) Spalte 3, Zeile 64 -Spalte 7, Zeile 26; Ansprüche; Abbildung 5 	1-33
		,

Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu

Siehe Anhang Patentfamilie

- Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen
- 'A' Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist
- ätteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist
- Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden «y soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)
- Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht Veröffentlichung, die vor dem Internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist
- Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist
- "X" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer T\u00e4tigkeit beruhend betrachtet werden
- Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann nahellegend ist
- *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Absendedatum des internationalen Recherchenberichts

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche

24/02/2003

12. Februar 2003

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016

Bevollmächtigter Bediensteter

Lopez Vega, J

PCT/DE 02/02418

	i
	,
	Š
	C
	. •
	Ц
	_
	m
	A
	7
	=
	₹
_	>
4	
-	•
())
Щ П	
n	
-	

		•		
Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument	Datum der Veröff ntlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie	Datům d r Veröffentlichung
US 6130000	A 10-10-2000	US	6129998 /	A 10-10-2000
		US	6127051 /	A 03-10-2000
	•	US	6129990 /	A 10-10-2000
• •		ΑU	3485699	A 01-11-1999
		EP	1070443 /	A1 24-01-2001
	•	JP	2002511663	T 16-04-2002
	•	TW	407440 (B 01-10-2000
·		WO	9953737 <i>I</i>	A1 21-10-1999
		US	6235404 B	B1 22 - 05-2001
		US	6355360 E	B1 12-03-2002
•				